



Helburu estrategikoa 1: Euskararen erabilera sustatzea eta normalizatzea, hizkuntza bizirik mantentzeko
Objetivo estratégico 1: Fomentar y normalizar el uso del euskera para preservar viva la lengua

KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
1.3350.2.BEK	Euskara-beketarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de becas de euskera	Euskara	61.3350.48101	12.500,00€	122.000,00€
1.3350.2.EAA	Euskarazko aldizkako argitalpenen dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para publicaciones periódicas en euskera	Euskara	61.3350.48101	10.000,00€	
1.3350.2.EWO	Errotuluak eta web orriak euskaraz jartzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para la instalación de rótulos y páginas web en euskera	Euskara	61.3350.48101	5.000,00€	
1.3350.2.ESE	Euskara sustatzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de subvenciones para el fomento del euskera	Euskara	61.3350.48101	38.000,00€	
1.3350.1.BBE	Bizkaiko Bertsozale Elkartearekin hitzarmena Convenio con Bizkaiko Bertsozale Elkarteak	Euskara	61.3350.48101	13.000,00€	
1.3350.1.GKT	Gertuko Koop. Elkarte Txikiarekin hitzarmena Convenio con Gertuko Kooperatiba Txikia	Euskara	61.3350.48101	40.000,00€	
1.3350.1.JAL	Julene Azpeitia literatur lehiaketa Certamen literario Julene Azpeitia	Euskara	61.3350.48101	3.500,00€	

Helburu estrategikoa 2: Mendekotasun, zaurgarritasun edo babesgabetasun egoeran eta gizarte bazterketako arriskuan dauden pertsonen eta kolektiboen inklusioa bultzatzea eta gizonen eta emakumeen arteko berdintasuna ziurtatzea					
Objetivo estratégico 2: Favorecer la inclusión de personas y colectivos en situación de dependencia, vulnerabilidad o riesgo de desprotección y de exclusión social, así como asegurar la igualdad efectiva entre hombres y mujeres					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
2.2311.1.AKA	Akanarekin hitzarmena Convenio con Akana	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	25.000,00 €	652.400,00€
2.2311.1.CAR	Cáritas-ekin hitzarmena Convenio con Cáritas	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	48.500,00 €	
2.2311.1.GEU	Geu Be elkartarekin hitzarmena Convenio con Geu Be	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	26.000,00 €	
2.2311.1.JAE	Jaed-ekin hitzarmena Convenio con Jaed	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	110.000,00 €	
2.2311.1.ALE	Landako Eskolako Guraso Elkartarekin hitzarmena Convenio con AMPA de Landako Eskola	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	2.700,00 €	
2.2311.1.AFJ	Fray Juan de Zumarraga institutua Guraso Elkartarekin hitzarmena Convenio con AMPA de Fray Juan de Zumarraga	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	2.700,00 €	
2.2315.1.EF	Euskal Fondoarekin hitzarmena Convenio con Euskal Fundoa	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	55.000,00 €	
2.2315.1.GAR	Garabiderek hitzarmena Convenio con Garabide	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	16.000,00 €	
2.2315.1.HAM	Hamadako Izarrak elkartarekin hitzarmena Convenio con Hamadako Izarrak	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	13.500,00 €	
2.2315.1.MED	Medicus Mundirekin hitzarmena Convenio con Medicus Mundi	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	30.000,00 €	
2.2315.1.RIO	Rio de Oro-rekin hitzarmena Convenio con Río de Oro	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	47.000,00 €	
2.2315.1.SUA	Suargi-rekin hitzarmena Convenio con Suargi	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	19.000,00 €	
2.2311.1.AAS	Gizarte ekintzaren arloan elkarrekin antolatzen duten ekintzaetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para organizar actividades en el ámbito social	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	45.000,00 €	
2.2311.3.TAX	Taxi Lagun	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	50.000,00 €	
2.2311.3.GOM	Gazteen osasun mentala zaintzeko programa Programa salud mental jóvenes	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	100.000,00 €	
2.2311.2.EBD	75 urte edo gehiagoko pertsonen etxebizitzak birgaitzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para rehabilitar viviendas de personas mayores de 75 años	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	7.500,00 €	652.400,00€
2.3340.2.ALO	Gazteen alokairurako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de ayuda al alquiler joven	Gazteria Juventud	41.3340.48101	50.000,00 €	
2.2316.3.AFL	Abesti feministen lehiaketa Certamen de canciones feministas	Berdintasuna Igualdad	14.2316.48101	4.500,00 €	

Helburu estrategikoa 3: Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea					
Objetivo estratégico 3: Apoyar las actividades culturales, de ocio y fiestas					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
3.3300.1.AKE	Arandoño Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Arandoño Kultur Elkarte	Kultura	61.3300.48101	2.500,00 €	340.100,00€
3.3300.1.AAD	Durungaldeko artisten elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Artística del Duranguesado	Kultura	61.3300.48101	10.000,00 €	
3.3300.1.TMB	Tabira Musika Bandarekin hitzarmena Convenio con Tabira Musika Banda	Kultura	61.3300.48101	32.000,00 €	
3.3300.1.GE	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena Convenio con Gerediaga Elkarte	Kultura	61.3300.48101	58.500,00 €	
3.3300.1.JDI	Juan de Iciar elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Juan de Iciar	Kultura	61.3300.48101	32.250,00 €	
3.3300.1.KDT	Kriskitin Dantza Taldearekin hitzarmena Convenio con Kriskitin Dantza Taldea	Kultura	61.3300.48101	6.500,00 €	
3.3300.1.STE	Silboberri Txistu Elkartearekin hitzarmena Convenio con Silboberri Txistu Elkarte	Kultura	61.3300.48101	4.500,00 €	
3.3300.1.TDT	Tronperri Dantza Taldearekin hitzarmena Convenio con Tronperri Dantza Taldea	Kultura	61.3300.48101	9.900,00 €	
3.3300.1.GSB	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena. Sormen beka Convenio con Gerediaga Elkarte. Sormen beka	Kultura	61.3300.48101	12.000,00 €	
3.3300.1.G31	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena. Martxoak 31ko ekitaldiak Convenio con Gerediaga Elkarte. Actos del 31 de marzo	Kultura	61.3300.48101	7.500,00 €	
3.3300.1.CSF	Centro Social San Faustorekin hitzarmena Convenio con Centro Social San Fausto	Kultura	61.3300.48101	8.000,00 €	
3.3380.1.AFF	F Stop elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Fotográfica F Stop	Kultura	61.3380.48101	1.300,00 €	
3.3380.1.CAL	Larrasoloeta Xake Club-arekin hitzarmena Convenio con Club de Ajedrez Larrasoloeta	Kultura	61.3380.48101	1.300,00 €	
3.3380.1.NWK	Ninjutsu Wado Kan-ekin hitzarmena Convenio con Ninjutsu Wado Kan	Kultura	61.3380.48101	1.500,00 €	
3.3380.1.PTE	Pantxika Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Pantxika Kultur Elkarte	Kultura	61.3380.48101	20.000,00 €	
3.3380.1.STE	Silboberri Txistu Elkartearekin hitzarmena Convenio con Silboberri Txistu Elkarte	Kultura	61.3380.48101	7.250,00 €	
3.3380.4.SF	San Faustoetako lehiaketak Concursos fiestas de San Fausto	Kultura	61.3380.48101	2.000,00 €	
3.3380.4.CCF	San Faustoetako kartel lehiaketa Concurso de carteles fiestas de San Fausto	Kultura	61.3380.48101	900,00 €	
3.3380.2.ETM	Errotari Talde Mikologikoarekin hitzarmena Convenio con Asociación Micológica Errotari	Kultura	61.3380.48101	2.200,00 €	
3.2311.1.HAE	Herria Auzo Elkartearekin hitzarmena Convenio con Herria Auzo Elkarte	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	15.000,00 €	
3.3300.4.BT	Book Trailer lehiaketa Concurso Book Trailer	Kultura	61.3300.48101	2.000,00 €	
3.3300.2.EKE	Ezohiko kultur jardueretarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para actividades culturales extraordinarias	Kultura	61.3300.48101	5.000,00 €	



3.3300.2.OKE	Ohiko kultur jardueretarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para actividades culturales ordinarias	Kultura	61.3300.48101	78.000,00 €	
3.3340.2.HGE	Haur eta gazteentzako jarduerak antolatzen dituzten elkarteentzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para organizar actividades de infancia y juventud	Gazteria Juventud	41.3340.48101	20.000,00 €	

Helburu estrategikoa 4: Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea Objetivo estratégico 4: Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
4.3410.1.AMT	Alpino Tabira Mendizale Taldearekin hitzarmena Convenio con Alpino Tabira Mendizale Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	337.500,00€
4.3410.1.DRT	Durango Rugby Taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Rugby Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.SFS	Sasikoarekin hitzarmena Convenio con Sasikoa	Kirolak Deportes	41.3410.48101	10.000,00 €	
4.3410.1.SCD	Sociedad Cultural Deportibarekin hitzarmena Convenio con Sociedad Cultural Deportiva	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.DMK	Durango Masters Kirol Klub taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Masters Kirol Klub	Kirolak Deportes	41.3410.48101	5.000,00 €	
4.3410.1.EKT	Ezkurdi Kirol taldearekin hitzarmena Convenio con Ezkurdi Kirol Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	8.000,00 €	
4.3410.1.CPD	Club Pelotazale Durangorekin hitzarmena Convenio con Club Pelotazale Durango	Kirolak Deportes	41.3410.48101	30.000,00 €	
4.3410.1.BF	Baqué Fundazioarekin hitzarmena Convenio con Baqué Fundazioa	Kirolak Deportes	41.3410.48101	30.000,00 €	
4.3410.1.MTT	Mugarra Triatloi Taldearekin hitzarmena Convenio con Mugarra Triatloi Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	
4.3410.1.SCD	Durungaldeko Txirrindulari Elkartearekin hitzarmena. Durango-Durango saria Convenio con Sociedad Ciclista Duranguesa. Durango-Durango saria	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.500,00 €	
4.3410.1.LTT	Landu Txirrindulari Taldearekin hitzarmena Convenio con Landu Txirrindulari Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.TST	Tabirako Saskibaloi Taldearekin hitzarmena Convenio con Tabirako Saskibaloi Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.UT	Uztai Taldearekin hitzarmena Convenio con Uztai Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	3.000,00 €	
4.3410.1.DJA	Durangoko Uria Jai Alai Kirol Klubarekin hitzarmena Convenio con Durango Uria Jai Alai Kirol Klub	Kirolak Deportes	41.3410.48101	7.000,00 €	
4.3410.1.FVB	Eusko Saskibaloi federazioarekin hitzarmena Convenio con Federación Vasca de Baloncesto	Kirolak Deportes	41.3410.48101	8.500,00 €	
4.3410.1.TKE	Txistera Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Txistera Kultur Elkartea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	
4.3410.2.KJ	Kirol jarduerak antolatzen dituzten elkarteentzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para asociaciones que organizan actividades deportivas	Kirolak Deportes	41.3410.48101	35.000,00 €	
4.3410.2.GMK	Goi mailako kirolarientzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para deportistas individuales de alto nivel	Kirolak Deportes	41.3410.48101	10.000,00 €	
4.3410.2.FFA	Kirol elkarteentzako fitxa eta arbitraje gastuetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para sufragar gastos de fichas y arbitrajes	Kirolak Deportes	41.3410.48101	35.000,00 €	
4.3421.1.SSJ	San José Jesuitak ikastetxearekin hitzarmena Convenio con San José Jesuitak Ikastetxea	Durango Kirolak	41.3421.48101	8.000,00 €	
4.2316.1.DMB	Durango Masters Kirol Klub taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Masters Kirol Klub	Berdintasuna Igualdad	14.2316.48101	7.500,00 €	

Helburu estrategikoa 5: Familien lankidetzaz sustatzea eta bultzatzea hezkuntza-sisteman, dagozkien elkarrekin bidez, bai eta familiei haur-eskoletarako sarbidea erraztea ere					
Objetivo estratégico 5: Fomentar e impulsar la colaboración de las familias en el sistema educativo a través de sus correspondientes asociaciones, así como facilitar el acceso de las familias a las escuelas infantiles					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
5.3232.1.AZE	Zabalarra Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Zabalarra Eskola	Hezkuntza Educación	41.323.248.103	79.750,00 €	182.375,00€
5.3230.1.ALE	Landako Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Landako Eskola	Hezkuntza Educación	41.323.048.103	84.625,00 €	
5.3260.2.HBE	Hautzaindegi gastuetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para ayudas en gastos de guardería	Hezkuntza Educación	41.3260.48101	18.000,00 €	

Helburu estrategikoa 6: Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea Objetivo estratégico 6: Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
6.4314.1.DB	Durango Bonoa	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	100.000,00 €	1.509.786,70€
6.4314.1.UJG	Urkiola Landa Garapenarekin hitzarmena Convenio con Urkiola Landa Garapena	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	52.000,00 €	
6.4314.1.DBE	Dendak bai elkartearekin hitzarmena Convenio con Dendak Bai	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	52.000,00 €	
6.4314.1.AYC	Durangoko merkatariei laguntzak Ayudas al sector comercial de Durango	Komertzioa Comercio	81.4314.47101	53.000,00 €	
6.1701.1.PFV	Komunitate energetikoak sustatu Impulsar comunidades energéticas	Ingurumena Medio ambiente	81.1701.78001	100.000,00 €	
6.2410.2.PFE	Enplegua sustatzeko programa Programa fomento del empleo	Enplegua Empleo	81.2410.47101	270.628,00 €	
6.1701.1.MPA	Mas Vida Protección Animal Elkarteak Asociación Mas Vida Protección Animal	Bulego Teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	10.000,00 €	
6.1701.1.PAC	Durangoko Kalekumeak Elkarteak Asociación para la protección y cuidado de los animales callejeros de Durango	Bulego Teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	20.000,00 €	
6.1521.2.AB1	Subvención financiada por el Gobierno Vasco para comunidad de propietarios para la rehabilitación de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz en el municipio de Durango	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	407.887,26 €	
6.1521.2.AB3	Subvención financiada por fondos NEXTGenerationEU para comunidades de propietarios para la rehabilitación energética de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz, en el municipio de Durango, en aplicación del programa 1 del RD 853/2021	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	158.175,43 €	
6.1521.2.AB4	Subvención financiada por fondos NEXTGenerationEU para particulares vulnerables para la rehabilitación energética de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz, en el municipio de Durango, en aplicación del programa 1 del RD 853/2021	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	286.096,01€	

Durangon, 2024ko otsailaren 15ean

ALVAREZ

ORTIZ ANDER

- 78881992L

Firmado digitalmente por ALVAREZ
ORTIZ ANDER - 78881992L.
Nombre de reconocimiento DNI:
guztizAndere-78881992L.
guztizAndere-78881992L.
guztizAndere-78881992L.
guztizAndere-78881992L.
Fecha: 2024.02.15 11:52:13 +0100

Ander Alvarez Ortiz

Herrigintza Saileko teknikaria



TITULUA · TÍTULO	Diru laguntzen Plan Estrategikoaren aldaketa · Modificación del Plan Estratégico de Subvenciones
AGIRIA · DOCUMENTO	Txostena · Informe
DATA · FECHA	2024/02/13

El artículo 8 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, establece que los órganos de las Administraciones públicas deben concretar en un plan estratégico de subvenciones los objetivos y efectos que se pretenden con su aplicación, el plazo necesario para su consecución, los costes previsibles y sus fuentes de financiación, supeditándose en todo caso al cumplimiento de los objetivos de estabilidad presupuestaria.

La regulación de los planes estratégicos de subvenciones se ha desarrollado en el Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

El Plan Estratégico de Subvenciones del ejercicio 2022-2024 del Ayuntamiento de Durango y sus organismos autónomos fue aprobado inicialmente en Pleno con fecha de 20 de diciembre de 2021. Dicho Plan prevé en su apartado 2 lo siguiente:

Artículo 2. Financiación

El establecimiento efectivo de las subvenciones previstas en este plan requerirá la inclusión de las consignaciones correspondientes en los presupuestos municipales de cada año y la aprobación de las ordenanzas que contengan las bases reguladoras de su concesión.

Por tanto, los programas de subvenciones quedarán condicionados a la existencia de dotación presupuestaria adecuada y suficiente. Con carácter previo al otorgamiento de las subvenciones o concesiones directas (convenios), deberá efectuarse la aprobación del gasto en los

Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 8. artikulua ezartzen duenez, administrazio publikoetako organoek dirulaguntzen plan estrategiko batean zehaztu behar dituzte horiek aplikatuz lortu nahi diren helburuak eta ondorioak, horiek lortzeko epea, aurreikus daitezkeen kostuak eta finantzaketa-iturriak, betiere aurrekontu-egonkortasuneko helburuak betetzearen mende.

Dirulaguntzen plan estrategikoen arauketa uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuan garatu da, Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onartzen duenean.

Durangoko Udalaren eta bere erakunde autonomoen 2022-2024 ekitaldiko Dirulaguntzen Plan Estrategikoa Osoko Bilkuran onartu zen 2021eko abenduaren 20an. Plan horren 2. artikuluan honako hau aurreikusten da:

2. artikulua. Finantziarioa

Plan honetan aurreikusitako diru laguntzak ezartzeko, urte bakoitzeko udal-aurrekontuetan dagozkion diru-izendapenak sartu beharko dira, eta dirulaguntza horiek emateko oinarri arautzaileak biltzen dituzten ordenantzak onartu beharko dira.

Beraz, diru-laguntzen programak aurrekontu zuzkidura egoki eta nahikoaren mende egongo dira. Zuzeneko dirulaguntzak edo emakidak (hitzarmenak) eman aurretik, gastua onartu beharko da, udalaren aurrekontu-arauetan aurreikusitako moduan.



términos previstos en las normas presupuestarias del Ayuntamiento.

El establecimiento de subvenciones queda supeditado al cumplimiento de los objetivos de estabilidad presupuestaria, por lo que consignaciones presupuestarias que se aprueben y las bases reguladoras de su concesión se acomodarán en cada momento a dichos objetivos.

Del mismo modo, se prevé la posibilidad de modificaciones de las líneas de subvención en cuanto a su importe y/o objetivos recogidos, así como la inclusión de nuevas líneas de subvención. Así se recoge en el artículo 10 del Plan Estratégico de Subvenciones del Ayuntamiento de Durango:

Artículo 10. Objetivos de seguimiento

Los objetivos de seguimiento y evaluación del Plan Estratégico se centran en:

- Modificar o actualizar las líneas de subvención que pudieran haber perdido su vigencia o que no sean eficaces para el cumplimiento de los objetivos pretendidos.
- Actualizar el propio Plan en aquellos aspectos en los que se haya quedado desactualizado o se observen áreas de mejora.

En base a ello, se prevén las siguientes modificaciones al Plan Estratégico de Subvenciones para el año 2024.

Diru-laguntzak ezarri ahal izateko, aurrekontu-egonkortasuneko helburuak bete beharko dira; beraz, onartzen diren aurrekontu-izendapenak eta horiek emateko oinarri arautzaileak helburu horietara egokituko dira une oro.

Era berean, dirulaguntzen lerroetan aldaketak egiteko aukera aurreikusten da, jasotako zenbatekoari eta/edo helburuei dagokienez, bai eta dirulaguntza lerro berriak sartzeko aukera ere. Hala jasotzen da Durangoko Udalaren Dirulaguntzen Plan Estrategikoaren 10. artikuluan:

10. artikulua. Jarraipenaren helburuak

Plan Estrategikoaren jarraipenaren eta ebaluazioaren helburuak honako hauek dira:

- Indarraldia galdu duten edo lortu nahi diren helburuak lortzeko eraginkorrak ez diren dirulaguntzen lerroak aldatzea edo eguneratzea.
- Plana eguneratzea, eguneratu gabe geratu diren edo hobetu beharreko arloak ikusten diren alderdietan.

Horretan oinarrituta, Dirulaguntzen Plan Estrategikoan aldaketa hauek egitea aurreikusten da 2024. urterako.



75 urte edo gehiagoko pertsonen etxebizitzak birgaitzeko dirulaguntza deialdia	Convocatoria de subvenciones para rehabilitar viviendas de personas mayores de 75 años
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak 75 urtetik gorako pertsonen etxebizitzak birgaitzeko dirulaguntzen deialdia jasotzen du, 2. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Mendekotasun, zaurgarritasun edo babesgabetasun egoeran eta gizarte bazterketako arriskuan dauden pertsonen eta kolektiboen inklusioa bultzatzea eta gizonen eta emakumeen arteko berdintasuna ziurtatzea). Aurreko urteetan aurkeztutako eskaeretara bideratu den zenbatekoa nahikoa izan da. Izapidearen amaieran soberakina egon da, eta, beraz, 7.500 euroko zuzenketa egitea proposatzen da. Proposatutako kopurua: 7.500 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye la convocatoria de subvenciones para rehabilitar viviendas de personas mayores de 75 años como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 2 (Favorecer la inclusión de personas y colectivos en situación de dependencia, vulnerabilidad o riesgo de desprotección y de exclusión social, así como asegurar la igualdad efectiva entre hombres y mujeres). El importe destinado en años anteriores ha abarcado a las solicitudes presentadas y al final de la tramitación ha quedado excedente, por lo que se propone la disminución de 7.500 euros. Importe previsto a conceder: 7.500 euros.

Gazteen alokairurako dirulaguntza deialdia	Convocatoria de subvenciones de ayuda al alquiler joven
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Gazteen alokairurako dirulaguntza deialdia jasotzen du, 2. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Mendekotasun, zaurgarritasun edo babesgabetasun egoeran eta gizarte bazterketako arriskuan dauden pertsonen eta kolektiboen inklusioa bultzatzea eta gizonen eta emakumeen arteko berdintasuna ziurtatzea). Aurreko urteetan aurkeztutako eskaeretara bideratu den zenbatekoa nahikoa izan da. Izapidearen amaieran soberakina egon da, eta, beraz, 20.000 euroko zuzenketa egitea proposatzen da. Proposatutako kopurua: 50.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye la Convocatoria de subvenciones de ayuda al alquiler joven como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 2 (Favorecer la inclusión de personas y colectivos en situación de dependencia, vulnerabilidad o riesgo de desprotección y de exclusión social, así como asegurar la igualdad efectiva entre hombres y mujeres). El importe destinado en años anteriores ha sido suficiente para atender a las solicitudes presentadas y al final de la tramitación ha quedado excedente, por lo que se propone una disminución de 20.000 euros. Importe previsto a conceder: 50.000 euros.

Durangaldeko artisten elkartearekin hitzarmena	Convenio con Asociación Artística del Duranguesado
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Durangaldeko artisten elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 3. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea) eta 7.500 euro zeuden jasota. 2.500 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin. Proposatutako kopurua: 10.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Asociación Artística del Duranguesado como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 3 (Apoyar las actividades culturales, de ocio y festivas) para lo que estaban destinados 7.500 euros. Se prevé un aumento de 2.500 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos. Importe previsto a conceder: 10.000 euros.

Durango 1936 Kultur Elkartearekin hitzarmena	Convenio con Durango 1936 Kultur Elkartea
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Durango 1936 Kultur Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 3. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea) eta 11.000 euro zeuden jasota. Elkartek uko egin dio hitzarmenari, orain arte memoria historikoa berreskuratzeko egindako lana Gerediaga Elkartearen bitartez egingo du eta beraz, bertan behera ixtea proposatzen da.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Durango 1936 Kultur Elkartea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 3 (Apoyar las actividades culturales, de ocio y festivas) para lo que estaban destinados 11.000 euros. La asociación ha renunciado a la subvención y el trabajo realizado con el objetivo de recuperar la memoria histórica lo llevará a cabo a través de Gerediaga elkarte, por lo que se propone su eliminación.

Gerediaga Elkartearekin hitzarmena	Convenio con Gerediaga Elkartea
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Gerediaga Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 3. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea) eta 47.500 euro zeuden jasota. 11.000 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin eta Durango 1936 Elkartek memoria historikoa berreskuratzeko lana bere gain hartzeko. Proposatutako kopurua: 58.500 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Gerediaga Elkartea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 3 (Apoyar las actividades culturales, de ocio y festivas) para lo que estaban destinados 47.500 euros. Se prevé un aumento de 11.000 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos y asumir el trabajo de recuperación de la memoria histórica llevada a cabo por Durango 1936 Kultur Elkartea. Importe previsto: 58.500 euros.

Herria Auzo Elkartearekin hitzarmena	Convenio con Herria Auzo Elkartea
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Herria Auzo Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 3. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea) eta 10.000 euro zeuden jasota. 5.000 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin. Proposatutako kopurua: 15.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Herria Auzo Elkartea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 3 (Apoyar las actividades culturales, de ocio y festivas) para lo que estaban destinados 10.000 euros. Se prevé un aumento de 5.000 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos. Importe previsto: 15.000 euros.

Club Pelotazale Durangorekin hitzarmena	Convenio con Club Pelotazale Durango
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Club Pelotazale Durangorekin hitzarmena jasotzen du, 4. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea) eta 40.000 euro zeuden jasota. 10.000 euroko jeitsiera aurreikusten da, gain finantziazioagatik. Proposatutako kopurua: 30.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Club Pelotazale Durango como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 4 (Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango) para lo que estaban destinados 40.000 euros. Se prevé una disminución de 10.000 euros por financiación excesiva respecto al presupuesto presentado. Importe previsto: 30.000 euros.

Landu Txirrindulari Taldearekin hitzarmena	Convenio con Landu Txirrindulari Taldea
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Landu Txirrindulari Taldearekin hitzarmena jasotzen du, 4. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea) eta 38.000 euro zeuden jasota. 18.000 euroko jeitsiera aurreikusten da, taldearen berregituraketarengatik. Proposatutako kopurua: 20.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Landu Txirrindulari Taldea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 4 (Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango) para lo que estaban destinados 38.000 euros. Se prevé una disminución de 18.000 euros por reestructuración del equipo. Importe previsto: 20.000 euros.

Durangoko Uria Jai Alai Kirol Klubarekin hitzarmena	Convenio con Durango Uria Jai Alai Kirol Klub
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Ezkurdi Jai Alai Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 4. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea) eta 7.000 euro zeuden jasota. Elkartek burututako lana beste elkarte batek egingo du: Durango Uria Jai Alai Kirol Klub-ak, eta beraz, kopurua mantendu eta onuraduna aldatzen da.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Durango Ezkurdi Jai Alai como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 4 (Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango) para lo que estaban destinados 7.000 euros. El trabajo que ha desarrollado la entidad lo realizará Durango Uria Jai Alai Kirol Klub por lo que el importe concedido se mantiene pero cambia el beneficiario.

Ikaslan-ekin hitzarmena	Convenio con Ikaslan
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Ikaslan-ekin hitzarmena jasotzen du, 4. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea) eta 8.000 euro zeuden jasota. Hitzarmena bertan behera ixtea proposatzen da azkenengo urteetan elkartek ez baitu sinatu.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Ikaslan como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 4 (Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango) para lo que estaban destinados 8.000 euros. Se prevé la eliminación del convenio ya que la entidad no ha firmado el convenio en los últimos años.

Kirol elkarteentzako fitxa eta arbitraje gastuetarako dirulaguntza deialdia	Convocatoria de subvenciones para sufragar gastos de fichas y arbitrajes
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Kirol elkarteentzako fitxa eta arbitraje gastuetarako dirulaguntza deialdia jasotzen du, 4. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea) eta 30.000 euro zeuden jasota. Aurreikusitako kopurua 5.000 eurotan igotzea proposatzen da konkurrentzia indartzeko. Proposatutako kopurua: 35.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye la Convocatoria de subvenciones para sufragar gastos de fichas y arbitrajes como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 4 (Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango). Se prevé reforzar la cantidad destinada a la convocatoria para fomentar así la concurrencia competitiva. Se propone un aumento de 5.000 euros. Importe previsto: 35.000 euros.



Zabalarra Eskolako Guraso Elkartarekin hitzarmena	Convenio con AMPA de Zabalarra Eskola
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Zabalarra Eskolako Guraso Elkartarekin jasotzen du, 5. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Familien lankidetzaren sustatzea eta bultzatzea hezkuntza-sisteman, dagozkien elkarrekin bidez, bai eta familiei haur-eskoletarako sarbidea erraztea ere) eta 81.000 euro zeuden jasota. 1.250 euroko beherapena aurreikusten da Durangoko Udalak igogailuaren mantenimentua bere gain hartuko baitu eta hau hitzarmenean jasota zegoen. Proposatutako kopurua: 79.750 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Convenio con AMPA de Zabalarra Eskola como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 5 (Fomentar e impulsar la colaboración de las familias en el sistema educativo a través de sus correspondientes asociaciones, así como facilitar el acceso de las familias a las escuelas infantiles) para lo que estaban destinados 81.000 euros. Se prevé una disminución de 1.250 euros ya que el Ayuntamiento de Durango asumirá los gastos de mantenimiento del ascensor que hasta ahora estaban incluidos en el convenio. Importe previsto: 79.750 euros.

Landako Eskolako Guraso Elkartarekin hitzarmena	Convenio con AMPA de Landako Eskola
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Landako Eskolako Guraso Elkartarekin hitzarmena jasotzen du, 5. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Familien lankidetzaren sustatzea eta bultzatzea hezkuntza-sisteman, dagozkien elkarrekin bidez, bai eta familiei haur-eskoletarako sarbidea erraztea ere) eta 86.000 euro zeuden jasota. 1.375 euroko beherapena aurreikusten da Durangoko Udalak igogailuaren mantenimentua bere gain hartuko baitu eta hau hitzarmenean jasota zegoen. Proposatutako kopurua: 84.625 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Convenio con AMPA de Landako Eskola como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 5 (Fomentar e impulsar la colaboración de las familias en el sistema educativo a través de sus correspondientes asociaciones, así como facilitar el acceso de las familias a las escuelas infantiles) para lo que estaban destinados 86.000 euros. Se prevé una disminución de 1.375 euros ya que el Ayuntamiento de Durango asumirá los gastos de mantenimiento del ascensor que hasta ahora estaban incluidos en el convenio. Importe previsto: 84.625 euros.

Dendak bai elkartearekin hitzarmena	Convenio con Dendak Bai
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Dendak Bai Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 47.000 euro zeuden jasota.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Herria Auzo Elkartea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que estaban destinados 47.000 euros.
5.000 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin.	Se prevé un aumento de 5.000 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos.
Proposatutako kopurua: 52.000 euro.	Importe previsto: 52.000 euros.

Soloko Durangaldeko Nezkazari Ekologikoen Elkartearekin hitzarmena	Convenio con Soloko Durangaldeko nekazari ekologikoen elkartea
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Soloko Durangaldeko Nezkazari Ekologikoen Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 20.000 euro zeuden jasota.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Convenio con Soloko Durangaldeko nekazari ekologikoen elkartea como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que estaban destinados 20.000 euros.
Hitzarmena bertan behera ixtea aurreikusten da, Merkatu Plazako postuak indartzeko beste bide batzuk bilatuko baitira.	Se prevé la eliminación del convenio ya que se buscarán otras vías para reforzar los puestos de la plaza del mercado.

Enplegua sustatzeko programa	Programa fomento del empleo
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Enplegua sustatzeko programa jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 317.628 euro zeuden jasota.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Programa fomento del empleo como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que estaban destinados 317.628,00 euros.
Aurreko urteetan aurkeztutako eskaeretara bideratu den zenbatekoa nahikoa izan da. Izapidearen amaieran soberakina egon da, eta, beraz, 47.000 euroko zuzenketa egitea proposatzen da.	El importe destinado en años anteriores ha sido suficiente para atender a las solicitudes presentadas y al final de la tramitación ha quedado excedente, por lo que se propone una disminución de 47.000 euros.
2024rako aurreikusita dagoen kopurua 270.628,00 eurokoa da.	La cantidad prevista para 2024 es de 270.628,00 euros.

Más Vida Protección Animal Elkartea	Asociación Más Vida Protección Animal
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Más Vida Protección Animal Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 8.000 euro zeuden jasota. 2.000 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin. Proposatutako kopurua: 10.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Asociación Mas Vida Protección Animal como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que estaban destinados 8.000 euros. Se prevé un aumento de 2.000 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos. Importe previsto: 10.000 euros.

Durangoko Kalekumeak Elkartea	Asociación para la protección y cuidado de los animales callejeros de Durango
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak Durangoko Kalekumeak Elkartearekin hitzarmena jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 11.000 euro zeuden jasota. 9.000 euroko igoera aurreikusten da, helburuen lorpena indartzeko helburuarekin. Proposatutako kopurua: 20.000 euro.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye el Asociación Mas Vida Protección Animal como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que estaban destinados 11.000 euros. Se prevé un aumento de 9.000 euros con el objetivo de reforzar la consecución de los objetivos. Importe previsto: 20.000 euros.

Plaka fotovoltaikoak instalatzeko diru laguntza deialdia	Convocatoria para instalar placas fotovoltaicas
2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoak plaka fotovoltaikoak instalatzeko diru laguntza deialdia jasotzen du, 6. helburu estrategikoa indartzeko tresna gisa (Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea) eta 100.000 euro daude jasota. Dirulaguntzaren izena aldatzea aurreikusten da ondorengoagatik: "Komunitate energetikoak sustatzea". Ez dago aldaketarik aurrekontu aldetik.	El Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024 incluye una convocatoria para la instalación de placas fotovoltaicas en comunidades de vecinos/as como herramienta para reforzar el objetivo estratégico 6 (Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango) para lo que están destinados 100.000 euros. Se prevé la reformulación de la convocatoria por "Fomento de comunidades energéticas" sin variación presupuestaria.

Ondorengo taulak jasotzen du 2022-2024 Dirulaguntzen Plan Estrategikoan proposatutako aldaketak:

La siguiente tabla resume los cambios propuestos en el Plan Estratégico de Subvenciones 2022-2024:

2022-2024 DPE-AN ALDATZEN DIREN DIRU LAGUNTZA LERROAK

LÍNEAS SUBVENCIONALES MODIFICADAS EN EL PES 2022-2024

KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA DPE-AN IMPORTE EN PES	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024
2.2311.2.EBD	75 urte edo gehiagoko pertsonen etxebizitzak birgaitzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para rehabilitar viviendas de personas mayores de 75 años	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	15.000,00€	7.500,00€
2.3340.2.ALO	Gazteen alokairurako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de ayuda al alquiler joven	Gazteria Juventud	41.3340.48101	70.000,00 €	50.000,00 €
3.3300.1.AAD	Durungaldeko artisten elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Artística del Duranguesado	Kultura Cultura	61.3300.48101	7.500,00 €	10.000,00 €
3.3300.1.DKE	Durango 1936 kultur elkartearekin hitzarmena Convenio con Durango 1936 Kultur Elkartea	Kultura Cultura	61.3300.48101	11.000,00 €	- €
3.3300.1.GE	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena Convenio con Gerediaga Elkartea	Kultura Cultura	61.3300.48101	47.500,00 €	58.500,00 €
3.2311.1.HAE	Herria Auzo Elkartearekin hitzarmena Convenio con Herria Auzo Elkartea	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	10.000,00 €	15.000,00 €
4.3410.1.CPD	Club Pelotazale Durangorekin hitzarmena Convenio con Club Pelotazale Durango	Kirolak Deportes	41.3410.48101	40.000,00 €	30.000,00 €
4.3410.1.LTT	Landu Txirrindulari Taldearekin hitzarmena Convenio con Landu Txirrindulari Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	38.000,00 €	20.000,00 €
4.3410.1.DJA	Durangoko Uria Jai Alai Kirol Klubarekin hitzarmena Convenio con Durango Uria Jai Alai Kirol Klub	Kirolak Deportes	41.3410.48101	7.000,00 €	7.000,00 €
4.3410.1.IKA	Ikaslan-ekin hitzarmena Convenio con Ikaslan	Kirolak Deportes	41.3410.48101	8.000,00 €	- €
4.3410.2.FFA	Kirol elkarteentzako fitxa eta arbitraje gastuetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para sufragar gastos de fichas y arbitrajes	Kirolak Deportes	41.3410.48101	30.000,00 €	35.000,00 €
5.3232.1.AZE	Zabalarra Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Zabalarra Eskola	Hezkuntza Educación	41.3232.48103	81.000,00€	79.750,00€
5.3230.1.ALE	Landako Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Landako Eskola	Hezkuntza Educación	41.3230.48103	86.000,00€	84.625,00€
6.4314.1.DBE	Dendak bai elkartearekin hitzarmena Convenio con Dendak Bai	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	47.000,00 €	52.000,00 €
6.4314.1.SNE	Soloko Durungaldeko Nekazari Ekologikoen Elkartearekin hitzarmena Convenio con Soloko Durungaldeko nekazari ekologikoen elkartea	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	20.000,00 €	- €
6.2410.2.PFE	Emplegua sustatzeko programa Programa fomento del empleo	Emplegua Empleo	81.2410.47101	317.628,00 €	270.628,00 €
6.1701.1.MPA	Más Vida Protección Animal Elkarteak Asociación Mas Vida Protección Animal	Bulego teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	8.000,00 €	10.000,00 €
6.1701.1.PAC	Durangoko Kalekumeak Elkarteak Asociación para la protección y cuidado de los animales callejeros de Durango	Bulego teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	11.000,00 €	20.000,00 €



DURANGO
Udala • Ayuntamiento

A continuación se recogen las convocatorias de subvenciones y convenios que componen el Plan Estratégico de Subvenciones previsto para el 2024.

Ondoren, 2024ko Dirulaguntzen Plan Estrategikoa jasotzen da. Bertan agertzen dira diru laguntza deialdi eta hitzarmenak-



Helburu estrategikoa 1: Euskararen erabilera sustatzea eta normalizatzea, hizkuntza bizirik mantentzeko
Objetivo estratégico 1: Fomentar y normalizar el uso del euskera para preservar viva la lengua

KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
1.3350.2.BEK	Euskara-beketarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de becas de euskera	Euskara	61.3350.48101	12.500,00€	122.000,00€
1.3350.2.EAA	Euskarazko aldizkako argitalpenen dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para publicaciones periódicas en euskera	Euskara	61.3350.48101	10.000,00€	
1.3350.2.EWO	Errotuluak eta web orriak euskaraz jartzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para la instalación de rótulos y páginas web en euskera	Euskara	61.3350.48101	5.000,00€	
1.3350.2.ESE	Euskara sustatzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de subvenciones para el fomento del euskera	Euskara	61.3350.48101	38.000,00€	
1.3350.1.BBE	Bizkaiko Bertsozale Elkartearekin hitzarmena Convenio con Bizkaiko Bertsozale Elkarteak	Euskara	61.3350.48101	13.000,00€	
1.3350.1.GKT	Gertuko Koop. Elkarte Txikiarekin hitzarmena Convenio con Gertuko Kooperatiba Txikia	Euskara	61.3350.48101	40.000,00€	
1.3350.1.JAL	Julene Azpeitia literatur lehiaketa Certamen literario Julene Azpeitia	Euskara	61.3350.48101	3.500,00€	

Helburu estrategikoa 2: Mendekotasun, zaurgarritasun edo babesgabetasun egoeran eta gizarte bazterketako arriskuan dauden pertsonen eta kolektiboen inklusioa bultzatzea eta gizonen eta emakumeen arteko berdintasuna ziurtatzea Objetivo estratégico 2: Favorecer la inclusión de personas y colectivos en situación de dependencia, vulnerabilidad o riesgo de desprotección y de exclusión social, así como asegurar la igualdad efectiva entre hombres y mujeres					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
2.2311.1.AKA	Akanarekin hitzarmena Convenio con Akana	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	25.000,00 €	652.400,00€
2.2311.1.CAR	Cáritas-ekin hitzarmena Convenio con Cáritas	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	48.500,00 €	
2.2311.1.GEU	Geu Be elkartearekin hitzarmena Convenio con Geu Be	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	26.000,00 €	
2.2311.1.JAE	Jaed-ekin hitzarmena Convenio con Jaed	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	110.000,00 €	
2.2311.1.ALE	Landako Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Landako Eskola	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	2.700,00 €	
2.2311.1.AFJ	Fray Juan de Zumarraga institutua Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Fray Juan de Zumarraga	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	2.700,00 €	
2.2315.1.EF	Euskal Fondoarekin hitzarmena Convenio con Euskal Fundoa	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	55.000,00 €	
2.2315.1.GAR	Garabiderekin hitzarmena Convenio con Garabide	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	16.000,00 €	
2.2315.1.HAM	Hamadako Izarrak elkartearekin hitzarmena Convenio con Hamadako Izarrak	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	13.500,00 €	
2.2315.1.MED	Medicus Mundirekin hitzarmena Convenio con Medicus Mundi	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	30.000,00 €	
2.2315.1.RIO	Río de Oro-rekin hitzarmena Convenio con Río de Oro	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	47.000,00 €	
2.2315.1.SUA	Suargi-rekin hitzarmena Convenio con Suargi	Garapenerako lankidetzaz Cooperación al desarrollo	51.2315.48102	19.000,00 €	
2.2311.1.AAS	Gizarte ekintzaren arloan elkarteek antolatzen duten ekintzaetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para organizar actividades en el ámbito social	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	45.000,00 €	
2.2311.3.TAX	Taxi Lagun	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	50.000,00 €	
2.2311.3.GOM	Gazteen osasun mentala zaintzeko programa Programa salud mental jóvenes	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	100.000,00 €	
2.2311.2.EBD	75 urte edo gehiagoko pertsonen etxebizitzak birgaitzeko dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para rehabilitar viviendas de personas mayores de 75 años	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	7.500,00 €	
2.3340.2.ALO	Gazteen alokairurako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones de ayuda al alquiler joven	Gazteria Juventud	41.3340.48101	50.000,00 €	
2.2316.3.AFL	Abesti feministen lehiaketa Certamen de canciones feministas	Berdintasuna Igualdad	14.2316.48101	4.500,00 €	

Helburu estrategikoa 3: Kultura, aisialdi eta jai jarduerak babestea					
Objetivo estratégico 3: Apoyar las actividades culturales, de ocio y festivas					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
3.3300.1.AKE	Arandoño Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Arandoño Kultur Elkarte	Kultura	61.3300.48101	2.500,00 €	340.100,00€
3.3300.1.AAD	Durungaldeko artisten elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Artística del Duranguesado	Kultura	61.3300.48101	10.000,00 €	
3.3300.1.TMB	Tabira Musika Bandarekin hitzarmena Convenio con Tabira Musika Banda	Kultura	61.3300.48101	32.000,00 €	
3.3300.1.GE	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena Convenio con Gerediaga Elkarte	Kultura	61.3300.48101	58.500,00 €	
3.3300.1.JDI	Juan de Iciar elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Juan de Iciar	Kultura	61.3300.48101	32.250,00 €	
3.3300.1.KDT	Kriskitin Dantza Taldearekin hitzarmena Convenio con Kriskitin Dantza Taldea	Kultura	61.3300.48101	6.500,00 €	
3.3300.1.STE	Silboberri Txistu Elkartearekin hitzarmena Convenio con Silboberri Txistu Elkarte	Kultura	61.3300.48101	4.500,00 €	
3.3300.1.TDT	Tronperri Dantza Taldearekin hitzarmena Convenio con Tronperri Dantza Taldea	Kultura	61.3300.48101	9.900,00 €	
3.3300.1.GSB	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena. Sormen beka Convenio con Gerediaga Elkarte. Sormen beka	Kultura	61.3300.48101	12.000,00 €	
3.3300.1.G31	Gerediaga Elkartearekin hitzarmena. Martxoak 31ko ekitaldiak Convenio con Gerediaga Elkarte. Actos del 31 de marzo	Kultura	61.3300.48101	7.500,00 €	
3.3300.1.CSF	Centro Social San Faustorekin hitzarmena Convenio con Centro Social San Fausto	Kultura	61.3300.48101	8.000,00 €	
3.3380.1.AFF	F Stop elkartearekin hitzarmena Convenio con Asociación Fotográfica F Stop	Kultura	61.3380.48101	1.300,00 €	
3.3380.1.CAL	Larrasoloeta Xake Club-arekin hitzarmena Convenio con Club de Ajedrez Larrasoloeta	Kultura	61.3380.48101	1.300,00 €	
3.3380.1.NWK	Ninjutsu Wado Kan-ekin hitzarmena Convenio con Ninjutsu Wado Kan	Kultura	61.3380.48101	1.500,00 €	
3.3380.1.PTE	Pantxika Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Pantxika Kultur Elkarte	Kultura	61.3380.48101	20.000,00 €	
3.3380.1.STE	Silboberri Txistu Elkartearekin hitzarmena Convenio con Silboberri Txistu Elkarte	Kultura	61.3380.48101	7.250,00 €	
3.3380.4.SF	San Faustoetako lehiaketak Concursos fiestas de San Fausto	Kultura	61.3380.48101	2.000,00 €	
3.3380.4.CCF	San Faustoetako kartel lehiaketa Concurso de carteles fiestas de San Fausto	Kultura	61.3380.48101	900,00 €	
3.3380.2.ETM	Errotari Talde Mikologikoarekin hitzarmena Convenio con Asociación Micológica Errotari	Kultura	61.3380.48101	2.200,00 €	
3.2311.1.HAE	Herria Auzo Elkartearekin hitzarmena Convenio con Herria Auzo Elkarte	Gizarte inklusioa Inclusión social	51.2311.48101	15.000,00 €	
3.3300.4.BT	Book Trailer lehiaketa Concurso Book Trailer	Kultura	61.3300.48101	2.000,00 €	
3.3300.2.EKE	Ezohiko kultur jardueretarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para actividades culturales extraordinarias	Kultura	61.3300.48101	5.000,00 €	



3.3300.2.OKE	Ohiko kultur jardueretarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para actividades culturales ordinarias	Kultura	61.3300.48101	78.000,00 €	
3.3340.2.HGE	Haur eta gazteentzako jarduerak antolatzen dituzten elkarteentzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para organizar actividades de infancia y juventud	Gazteria Juventud	41.3340.48101	20.000,00 €	

Helburu estrategikoa 4: Kirola sustatzea eta Durangoko kirolari eta elkarteei laguntzea Objetivo estratégico 4: Fomentar la práctica deportiva y ayudar a deportistas y entidades de Durango					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
4.3410.1.AMT	Alpino Tabira Mendizale Taldearekin hitzarmena Convenio con Alpino Tabira Mendizale Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	337.500,00€
4.3410.1.DRT	Durango Rugby Taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Rugby Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.SFS	Sasikoarekin hitzarmena Convenio con Sasikoa	Kirolak Deportes	41.3410.48101	10.000,00 €	
4.3410.1.SCD	Sociedad Cultural Deportibarekin hitzarmena Convenio con Sociedad Cultural Deportiva	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.DMK	Durango Masters Kirol Klub taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Masters Kirol Klub	Kirolak Deportes	41.3410.48101	5.000,00 €	
4.3410.1.EKT	Ezkurdi Kirol taldearekin hitzarmena Convenio con Ezkurdi Kirol Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	8.000,00 €	
4.3410.1.CPD	Club Pelotazale Durangorekin hitzarmena Convenio con Club Pelotazale Durango	Kirolak Deportes	41.3410.48101	30.000,00 €	
4.3410.1.BF	Baqué Fundazioarekin hitzarmena Convenio con Baqué Fundazioa	Kirolak Deportes	41.3410.48101	30.000,00 €	
4.3410.1.MTT	Mugarra Triatloi Taldearekin hitzarmena Convenio con Mugarra Triatloi Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	
4.3410.1.SCD	Durungaldeko Txirrindulari Elkartearekin hitzarmena. Durango-Durango saria Convenio con Sociedad Ciclista Duranguesa. Durango-Durango saria	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.500,00 €	
4.3410.1.LTT	Landu Txirrindulari Taldearekin hitzarmena Convenio con Landu Txirrindulari Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.TST	Tabirako Saskibaloi Taldearekin hitzarmena Convenio con Tabirako Saskibaloi Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	20.000,00 €	
4.3410.1.UT	Uztai Taldearekin hitzarmena Convenio con Uztai Taldea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	3.000,00 €	
4.3410.1.DJA	Durangoko Uria Jai Alai Kirol Klubarekin hitzarmena Convenio con Durango Uria Jai Alai Kirol Klub	Kirolak Deportes	41.3410.48101	7.000,00 €	
4.3410.1.FVB	Eusko Saskibaloi federazioarekin hitzarmena Convenio con Federación Vasca de Baloncesto	Kirolak Deportes	41.3410.48101	8.500,00 €	
4.3410.1.TKE	Txistera Kultur Elkartearekin hitzarmena Convenio con Txistera Kultur Elkartea	Kirolak Deportes	41.3410.48101	15.000,00 €	
4.3410.2.KJ	Kirol jarduerak antolatzen dituzten elkarteentzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para asociaciones que organizan actividades deportivas	Kirolak Deportes	41.3410.48101	35.000,00 €	
4.3410.2.GMK	Goi mailako kirolarientzako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para deportistas individuales de alto nivel	Kirolak Deportes	41.3410.48101	10.000,00 €	
4.3410.2.FFA	Kirol elkarteentzako fitxa eta arbitraje gastuetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para sufragar gastos de fichas y arbitrajes	Kirolak Deportes	41.3410.48101	35.000,00 €	
4.3421.1.SSJ	San José Jesuitak ikastetxearekin hitzarmena Convenio con San José Jesuitak Ikastetxea	Durango Kirolak	41.3421.48101	8.000,00 €	
4.2316.1.DMB	Durango Masters Kirol Klub taldearekin hitzarmena Convenio con Durango Masters Kirol Klub	Berdintasuna Igualdad	14.2316.48101	7.500,00 €	

Helburu estrategikoa 5: Familien lankidetzaz sustatzea eta bultzatzea hezkuntza-sisteman, dagozkien elkarrekin bidez, bai eta familiei haur-eskoletarako sarbidea erraztea ere					
Objetivo estratégico 5: Fomentar e impulsar la colaboración de las familias en el sistema educativo a través de sus correspondientes asociaciones, así como facilitar el acceso de las familias a las escuelas infantiles					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
5.3232.1.AZE	Zabalarra Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Zabalarra Eskola	Hezkuntza Educación	41.323.248.103	79.750,00 €	182.375,00€
5.3230.1.ALE	Landako Eskolako Guraso Elkartearekin hitzarmena Convenio con AMPA de Landako Eskola	Hezkuntza Educación	41.323.048.103	84.625,00 €	
5.3260.2.HBE	Hautzaindegi gastuetarako dirulaguntza deialdia Convocatoria de subvenciones para ayudas en gastos de guardería	Hezkuntza Educación	41.3260.48101	18.000,00 €	

Helburu estrategikoa 6: Durangoko ekonomia, gizartea eta enpleguaren garapena bultzatzea Objetivo estratégico 6: Impulsar el desarrollo económico, social y laboral de Durango					
KODEA CÓDIGO	DIRULAGUNTZA LÍNEA DE SUBVENCIÓN	ARLOA ÁREA	PARTIDA	KOPURUA 2024 IMPORTE 2024	HE GUZTIRA TOTAL O.E.
6.4314.1.DB	Durango Bonoa	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	100.000,00 €	1.509.786,70€
6.4314.1.UJG	Urkiola Landa Garapenarekin hitzarmena Convenio con Urkiola Landa Garapena	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	52.000,00 €	
6.4314.1.DBE	Dendak bai elkartearekin hitzarmena Convenio con Dendak Bai	Komertzioa Comercio	81.4314.48101	52.000,00 €	
6.4314.1.AYC	Durangoko merkatariei laguntzak Ayudas al sector comercial de Durango	Komertzioa Comercio	81.4314.47101	53.000,00 €	
6.1701.1.PFV	Komunitate energetikoak sustatu Impulsar comunidades energéticas	Ingurumena Medio ambiente	81.1701.78001	100.000,00 €	
6.2410.2.PFE	Enplegua sustatzeko programa Programa fomento del empleo	Enplegua Empleo	81.2410.47101	270.628,00 €	
6.1701.1.MPA	Mas Vida Protección Animal Elkartea Asociación Mas Vida Protección Animal	Bulego Teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	10.000,00 €	
6.1701.1.PAC	Durangoko Kalekumeak Elkartea Asociación para la protección y cuidado de los animales callejeros de Durango	Bulego Teknikoa Oficina técnica	81.1701.48101	20.000,00 €	
6.1521.2.AB1	Subvención financiada por el Gobierno Vasco para comunidad de propietarios para la rehabilitación de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz en el municipio de Durango	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	407.887,26 €	
6.1521.2.AB3	Subvención financiada por fondos NEXTGenerationEU para comunidades de propietarios para la rehabilitación energética de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz, en el municipio de Durango, en aplicación del programa 1 del RD 853/2021	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	158.175,43 €	
6.1521.2.AB4	Subvención financiada por fondos NEXTGenerationEU para particulares vulnerables para la rehabilitación energética de edificios residenciales incluidos en el barrio de Aramotz, en el municipio de Durango, en aplicación del programa 1 del RD 853/2021	Bulego Teknikoa Oficina técnica	31.15121.78001	286.096,01€	



DURANGO
Udala • Ayuntamiento

Durangon, 2024ko otsailaren 13an

**ALVAREZ
ORTIZ
ANDER -
78881992L**

Firmado digitalmente por
ALVAREZ ORTIZ ANDER -
78881992L
Nombre de reconocimiento
(DN): c=ES,
serialNumber=IDCES-7888199
2L, givenName=ANDER,
sn=ALVAREZ ORTIZ,
cn=ALVAREZ ORTIZ ANDER -
78881992L
Fecha: 2024.02.14 08:52:00
+01'00'

Ander Alvarez Ortiz
Herrigintza Saileko teknikaria